

متن کامل بیانیه سفیر و نماینده دائم جمهوری اسلامی ایران

در شورای حکام آژانس بینالمللی انرژی اتمی

سپتامبر ۲۰۰۳

۲. بیانیه جمهوری اسلامی ایران در شورای حکام^۱

خانم رئیس

در ابتداء، اجازه می خواهم مراتب تأسف و اندوه خود را به خاطر حملات و بمب گذاری های زنگیره ای به مقر سازمان ملل و حرم مقدس امام علی (ع) در نجف اشرف ابراز دارم. ما تأسف عمیق و همدردی صادقانه خود را با خانواده های داغ دار اعلام می داریم و ضمن محکوم نمودن چنان حملات وحشیانه ای، از جامعه بین الملل می خواهیم به عوامل و ریشه های این اقدامات سبعانه و تروریستی خوب بنگرند و این ریشه ها را برکنند. همچنین اجازه می خواهم از مدیرکل و معاونان مدیرکل به خاطر اظهارات مقدماتی آن ها در اجلاس تشکر کنم.

این دیگر به صورت یک حقیقت مسلم در آمده است که حتی بر اساس یافته های گزارش Gov/۶۳/۲۰۰۳ نیز مشخص شده که ایران اطلاعات بسیاری زیادی را همراه با جزئیات درمورد فعالیت های صلح آمیز هسته ای اش ارائه کرده و اجازه دسترسی مورد درخواست آژانس به اماکن دیگر و نمونه برداری های مربوط را داده است. چنان سطح قابل توجه از همکاری، از سوی هر انسان عادل و منصف می تواند به طور حتم فراتر از تعهدات کشور من تلقی و پذیرفته شود.

در واقع، این کار معادل با إجرای موقت پروتکل الحاقی در کشور من است. این امر در سایه تمایل ما برای رفع نگرانی های مشروع جامعه بین الملل و به عنوان نشانه ای از احترام به اظهارات پایانی رئیس شورای حکام در ماه ژوئن حاصل شده است. از این رو، ما همچنان متوجه به سنت اجماع در شورا هستیم و نهایت تلاش خود را برای رعایت حرمت آن مبذول می داریم. توسل به روندهای مناسب در مسیر انسجام این قاعده اساسی، نهایتاً منجر به بروز تبعات نامطلوب خواهد شد.

ذهنیت ایرانی بر این نظر است که همه ما باید به سمت مسیری حرکت کنیم که ضامن وحدت شورا و موجب تسهیل فعالیت دبیرخانه در نیل به اهدافش باشد. به معنای دیگر، ما باید نهایت

^۱ این بیانیه توسط علی اکبر صالحی، سفير و نماینده جمهوری اسلامی ایران نزد آژانس بین المللی انرژی اتمی قرائت شده است.

تلاش خود را برای افزایش اقتدار مدیرکل به کار گیریم، نه در جهت کاهش آن و باید فرصت لازم را برای انجام عادلانه و واقع بینانه مسئولیت هایش بدھیم.

موضوع ایران، موضوعی است که هنوز کامل نشده است. تمام طرف های مربوطه باید فرایند جاری را ادامه دهند. هرگونه تلاش برای ممانعت از انجام این فرایند به طور حتم خوشایند نخواهد بود. ترغیب و شناسایی منصفانه همکاری ها این روند را تسريع خواهد کرد. علاوه اشتباه و تجویز نسخه های تلخ و ناگوار، احتمالاً رشته هایی که تاکنون بافتہ شده را پنه خواهد کرد.

همان گونه که در رسانه ها مشاهده شد، در جمهوری اسلامی ایران بحث های بسیار داغی درخصوص این موضوعات جریان داشته است. ما در مقطع بسیار حساس و سرنوشت سازی هستیم و من رجاء واثق دارم که با کمک یکدیگر بتوانیم به سمت مسیر صحیح و مطلوب حرکت کنیم و باید مراقب باشیم.

ما با پرسش های مکرری روبرو هستیم که ایران چه پاداشی را به جز اذیت و آزار بیشتر از سوی تعداد انگشت شماری از کشورهای بانفوذ عضو شورا در ازای همکاری سطح بالا و غیرمتربقه با آژانس دریافت کرده است. همان گونه که در اجلس قبلى شورا بیان شد، استفاده از زبان تهدید بیهوده است. ایران یک کشور متعهد است و دائماً به تعهدات خود نسبت به معاهدات بین المللی که به آن ها پیوسته، عمل کرده است.

ایران یک کشور مسئولیت پذیر و پاسخ گو است و این خصوصیت را در زمان جنگ تحملی نشان داده است. ایران به رغم برخورداری از قابلیت و توانمندی مقابله به مثل، هرگز به اقدامات تلافی جویانه دست نیازید و هرگز از سلاح های وحشتناک و مهیب شیمیایی استفاده نکرد. ما به آن.پی.تی به عنوان حافظ حقوق خود در زمینه استفاده صلح آمیز از فناوری هسته ای نگاه می کنیم. علاوه بر این، ما به طور کامل تعهدات خود را درک می کنیم و نسبت به آن ها پایبندی داریم. اگر حق کشوری به طور بی اساس انکار و نادیده نگاشته و تنها بر تعهداتش تأکید شود، به طور حتم این امر روند العاق آن کشور به معاهده را تضعیف خواهد کرد. مایلیم انسجام و یکپارچگی چنان معاهداتی را مستحکم بینیم و مایل نیستیم شاهد شکاف و نارسایی در آن ها باشیم. به باور و اعتقاد ما، چنان معاهداتی برای صلح بین المل حائز اهمیت اند و ما تمایل نداریم شاهد تضعیف چنان معاهداتی باشیم. کسانی که به دنبال اعمال فشار بر ما هستند، باید در این قمار و بازی محتاط

و حزم اندیش باشند. فشارهای بی مورد و منزوی کردن های بی جهت، ممکن است به عکس العمل های غیرمنتظره ای متوجه شود.

آخرین گزارش مدیرکل آژانس (۲۸ اوت ۲۰۰۳) مؤید شفافیت اعلام شده از سوی ما و حاکی از همکاری کامل ما برای کمک به روشن شدن سؤالات باقی مانده است. ایران تمام اطلاعات درخواستی از سوی آژانس را ارائه کرده است، امکان دسترسی آژانس به اماکن مورد درخواست را فراهم نموده و اجازه نمونه برداری های محیطی را نیز داده است. ایران در واقع، مفاد پروتکل الحاقی را داوطلبانه اجراء کرده است، چرا که برخی اطلاعات ارائه شده طی شش ماه اخیر و اجازه دسترسی ها و نمونه برداری ها فراتر از تعهد کنونی ما به موجب موافقت نامه پادمان بوده است (INFCIRC/۱۵۳).

استمرار همکاری کامل با آژانس بین المللی انرژی اتمی، اساساً در گرو اجتناب از سیاسی کردن وضعیت موجود است. آقای خاتمی رئیس جمهور اسلامی ایران، نهایت تلاش خود را جهت حصول اطمینان از ادامه این روند ثابت به کار بسته است. ما در ایجاد یک فضای مفید بین المللی به نحوی که قادر باشیم افکار عمومی خود را مقاعده سازیم روند اقدامات کنونی ما روند صحیحی است و متوجه نتیجه خواهد شد، به کمک شما نیاز داریم.

گزارش مذبور موقتی است و قطعی نیست، چرا که در انتظار تبادل نظر بیشتر با آژانس و همچنین نتایج آزمایشات و تجزیه و تحلیل اطلاعات است. صلاح در آن است که از این اجلاس آژانس با یک بیانیه آیین نامه ای گذر کنیم، به نحوی که زمان کافی و فضای مناسب برای جمعبندی این موارد با آژانس و حصول به نتایج رضایت بخش وجود داشته باشد. تلاش خواهیم نمود در مذاکرات خود پیرامون پروتکل الحاقی با آژانس به جمعبندی و نتیجه گیری برسیم. آن چه به ما کمک بسیاری خواهد کرد، این است که ما بتوانیم راه هایی برای اطمینان بخشی مجدد به مقامات و افکار عمومی بدھیم بنی بر این که دیگر موارد غیرمربوط بر ما تحمیل نخواهد شد و تلاشی برای تضعیف انسجام و یکپارچگی ما صورت نخواهد گرفت.

براساس مفاد آن.پی.تی، هر کشور متعاهد از حق غیرقابل انکار برای استفاده صلح آمیز از انرژی هسته ای برخوردار است. حقوق و تعهدات باید متوزن باشند. قرارداشتن زیر تحریم های غیرمنصفانه و شدید از یک سو و ادامه سیاست حرکت به سوی شفافیت آن هم فراتر از تعهدات

پادمانی ما از سوی دیگر، برای ما چاره و راه دیگری جز اتخاذ تدابیر محتاطانه در حصول به اجماع لازم در داخل برای همکاری با آژانس در یک مسیر غیرقابل بازگشت باقی نگذاشت. در ارتباط با فعالیت‌های غنی سازی، ما برخی ابهامات را شاهد هستیم. در این زمینه، بار دیگر اعلام می‌کنیم که برای اتخاذ اقدامات جبرانی، هر زمان که لازم باشد کاملاً آماده ایم و هنگامی که زمان آن برسد، از مذاکره و موافقت بر سر چنان اقداماتی با آژانس دریغ نخواهیم کرد. آماده ایم هر آن چه لازم است انجام دهیم تا اطمینان دهیم که برنامه صلح آمیز ما و فعالیت‌های غنی سازی ما هم چنان صلح آمیز باقی خواهند ماند.

تأکید می‌کنم که تعهد ما برای همکاری کامل با آژانس بین المللی انرژی اتمی متقن و استوار است. لازم است با یکدیگر همکاری کنیم تا این تعهد تحت فشار عمومی لغو نگردد. در این مقطع، حفظ اجماع در این اجلاس شورا و اجتناب از تحرکات ناسالم سیاسی حائز اهمیت است. همه ما باید تلاش کنیم مسائل فنی مطمح نظر آژانس بین المللی انرژی اتمی در آژانس که تنها مرجع مربوطه بین المللی است، باقی بماند. ما به اطلاع رسانی به کشورهای ذی نفع و روزآمد نگه داشتن اطلاعات آن‌ها ادامه خواهیم داد و امیدواریم از رایزنی‌های سودمند هم چنان بهره ببریم.

سیاسی کردن موضوع فنی فعالیت‌های هسته‌ای ایران فضایی ایجاد کرده است که برخی جناح‌های سیاسی، نمایندگان مجلس و طبقات دانشگاهی و روشنفکر درمورد پذیرش تعهدات ناشی از پروتکل ابراز نگرانی کرده و موضوع خروج از ان.پی.تی را مطرح کرده‌اند.

ما از این که تمرکز فعالیت‌های پادمانی آژانس در ایران همواره بر موضوعات مهم و محوری با تأکید بر احترام و رعایت تعهدات پادمانی ناشی از ان.پی.تی قرار داشته و همچنین از استقلال آژانس تقدیر می‌کنیم و در این ارتباط، ما تاکنون شاهد هیچ گونه تندری و در موضوعات غیر مرتبط خارج از گستره تعهدات ایران در ان.پی.تی و اختیارات آژانس نبوده‌ایم. در پایان، هیئت جمهوری اسلامی ایران مایل است صمیمانه از گروه کشورهای عضو جنبش عدم تعهد به خاطر حمایت آشکارشان تشکر نماید.